

indu+

in+outdoor
cooking



introduction

a new way of living	06
---------------------	----

configurations

choose & configure	12
--------------------	----

trolleys

tomboy	22
serveboy	28
gazzboy	34
arvid	40
intas	46
bilba	52
iceboy	58
onyx	64

cooking plates

introduction	72
multiflex	76
wok	80
teppanyaki 38	82
teppanyaki 58	84
gazzgrill	88

a new way of living



“I think careful
cooking is love,
don't you?”





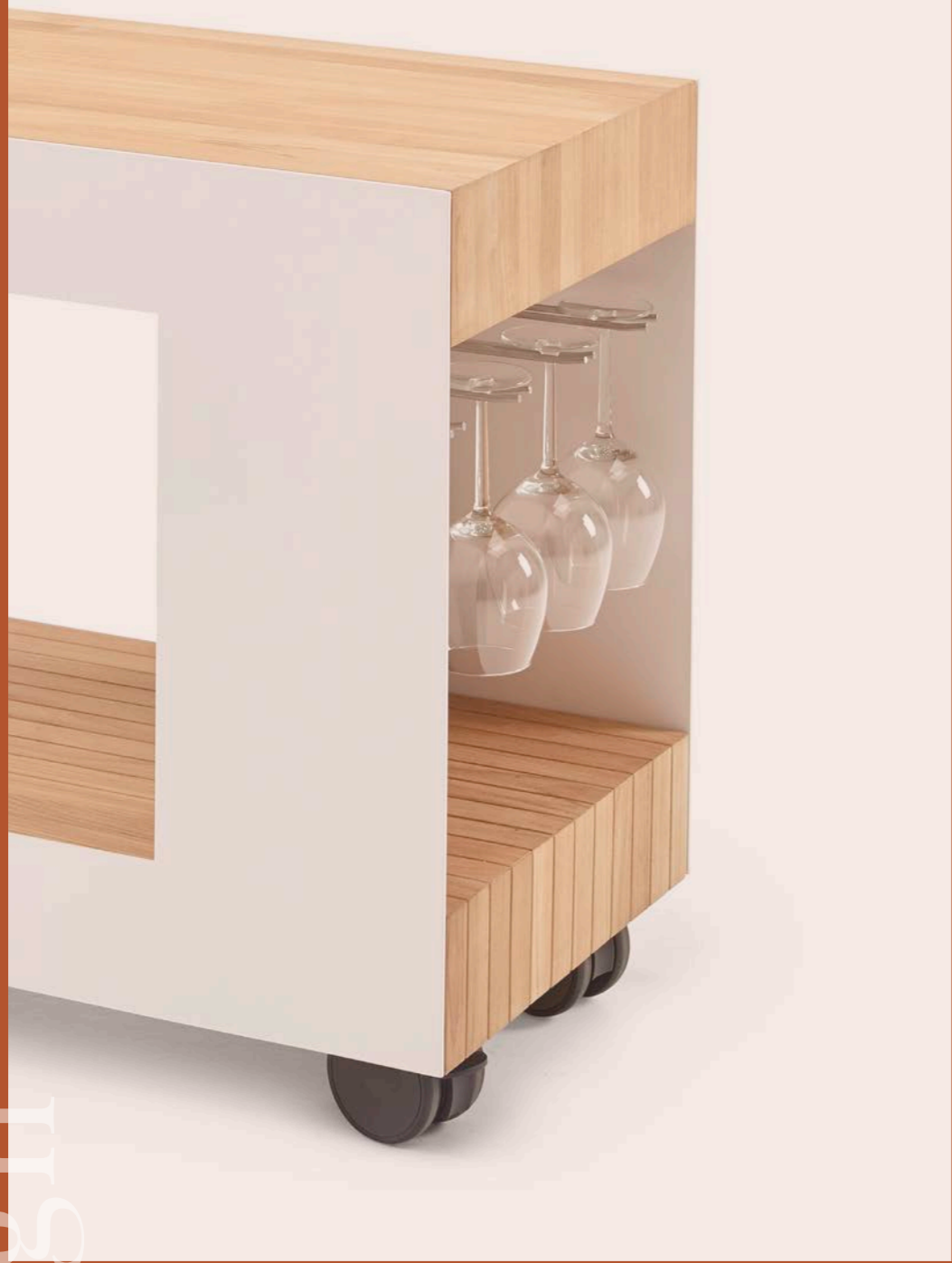
“Cooking is
a philosophy,
it’s not a
recipe”



a new way of cooking



advanced
design





configurations

choose & configure



Choose your trolley (8 models)



Configure your cooking plates (5 types)

nl

Dankzij de modulaire aanpak kun je naar hartenlust kiezen en combineren. Graag inductie? teppanyaki? Ben je een wok *lover*? Een fan van *good old* gasgrillen? De kookmogelijkheden zijn eindeloos.

fr

Grâce à leur concept modulaire, vous pouvez les sélectionner et les combiner à volonté. Adepte de l'induction ? Du teppanyaki ? Vous ne jurez que par le wok ? Vous êtes accro au bon vieux grill au gaz ? Les possibilités de cuisson sont infinies.

en

The modular approach offers all kinds of choices and combinations. Induction? Teppanyaki perhaps? Or how about the wok? Or the good old gas grill? The cooking options are endless.

de

Das modulare System gestattet Ihnen, nach Herzenslust zu wählen und zu kombinieren. Heute mal Induktion? Teppanyaki? Sind Sie Wok-Lover? Ein Fan vom *good old* Gasgrillen? Endlose Kochmöglichkeiten erwarten Sie.

our 8 models



tomboy



serveboy



gazzboy



arvid



intas



bilba



iceboy



onyx

create your kitchen

nl

Kies en combineer zelf je kookplaten met deze vier inductiewarmtebronnen en één gasbron. Meer technische informatie vind je verderop.

de

Mit vier Induktionsplatten und einer Gasflamme wählen und kombinieren Sie selbst, wie Sie kochen wollen. Mehr technische Informationen finden Sie weiter hinten in diesem Katalog.

fr

Choisissez et combinez vous-mêmes vos plaques de cuisson avec ces quatre sources de chaleur à induction et cette alimentation au gaz unique. Vous trouverez les informations techniques plus loin dans cette brochure.

en

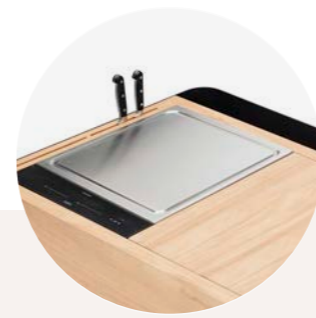
Combine your cooking plates from a choice of one gas and four induction heat sources. For more technical information please see below.



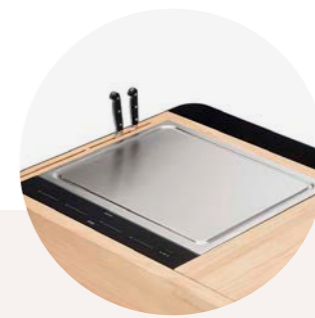
multiflex



wok



teppanyaki 38



teppanyaki 58



gazzgrill



“Food,
to me, is
always about
cooking and
eating with
those you
love and
care for.”





trolleys

tomboy



“The way to entice people into cooking is to cook delicious things.”



“The tomboy outdoor kitchen is characterised by sleek lines and tough materials.”



characteristics

nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + geborsteld roestvrij staal
- + zijdelingse extensies
- + laden met soft-close geleiders
- + RVS-wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + aan te sluiten op elektriciteit 220-240 V

keuze uit indu+ inductiekookplaten

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inbegrepen

- beschermhoes
- snijplank teak tomboy
- messenhouder
- flessenhouder

fr

- + teck massif de haute qualité
- + acier inoxydable brossé
- + extensions latérales
- + tiroirs à coulisses softclose
- + roulettes en acier inoxydable à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + alimentation électrique 220-240 V

choix parmi plusieurs plaques de cuisson à induction indu+

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inclus

- housse de protection
- planche à découper teak tomboy
- porte-couteaux
- porte-bouteilles

en

- + solid, high-quality teak
- + brushed stainless steel
- + side extensions
- + drawers with soft-close guides
- + stainless steel wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + to connect to electricity 220-240V

choice of indu+ induction cooking plates

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

included

- protective cover
- cutting board teak tomboy
- knife holder
- bottle holder

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + gebürsteter Edelstahl
- + seitliche Erweiterungen
- + Schubladen mit Soft-Close-Führungen
- + Edelstahlräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Kann an Strom 220-240V angeschlossen werden

Induktionskochfelder indu+ nach Wahl

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inklusive

- Schutzhülle
- Schneidebrett teak tomboy
- Messerhalter
- Flaschenhalter

models



tomboy duo

Dimensions

100 x 60 x 90 cm
39.37 x 23.62 x 35.43 inch

Weight

60 kg

Possible size configurations



Configuration shown: teppanyaki 38 + Cutting board teak tomboy

Ref.

130.030.005

tomboy duo unico

Dimensions

100 x 60 x 90 cm
39.37 x 23.62 x 35.43 inch

Weight

60 kg

Possible size configurations



Configuration shown: teppanyaki 58 + Cutting board teak tomboy

Ref.

130.030.006

accessories



Container set teak

- + container set teak inox
- + set containers teck inox
- + container set teak SS
- + Container Set teak inox

Dimensions

40 x 52 x 10 cm
15.75 x 20.47 x 3.94 inch

Ref.

130.041.020



Cutting board teak tomboy

- + snijplank teak 40 cm
- + planche à découper teck 40 cm
- + cutting board teak 40 cm
- + Schneidebrett teak 40 cm

Dimensions

40 x 52 x 4.5 cm
15.75 x 20.47 x 1.77 inch

Ref.

130.041.017



Cutting board doppio teak 82

- + snijplank teak 82 cm
- + planche à découper teck 82 cm
- + cutting board teak 82 cm
- + Schneidebrett teak 82 cm

Dimensions

82 x 52 x 4.5 cm
32.28 x 20.47 x 1.77 inch

Ref.

130.041.029

serveboy



“Cooking
is an
expression
that crosses
boundaries.”

characteristics



“The serveboy owes its fresh look to the combination of powder-coated aluminium, stainless steel and solid teak.”

nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium wit mat
- + geborsteld roestvrij staal
- + zijdelingse extensies
- + laden met soft-close geleiders
- + RVS-wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + aan te sluiten op elektriciteit 220-240 V

keuze uit indu+ inductiekookplaten

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inbegrepen

- beschermhoes
- snijplank teak serveboy
- messenhouder
- flessenhouder

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué blanc mat
- + acier inoxydable brossé
- + extensions latérales
- + tiroirs à coulisses softclose
- + roulettes en acier inoxydable à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + alimentation électrique 220-240 V

choix parmi plusieurs plaques de cuisson à induction indu+

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inclus

- housse de protection
- planche à découper teak serveboy
- porte-couteaux
- porte-bouteilles

en

- + solid, high-quality teak
- + powder-coated aluminium white matte
- + brushed stainless steel
- + side extensions
- + drawers with soft-close guides
- + stainless steel wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + to connect to electricity 220-240V

choice of indu+ induction cooking plates

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

included

- protective cover
- cutting board teak serveboy
- knife holder
- bottle holder

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + pulverbeschichtetes Aluminium, mattweiß
- + gebürsteter Edelstahl
- + seitliche Erweiterungen
- + Schubladen mit Soft-Close-Führungen
- + Edelstahlräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Kann an Strom 220-240V angeschlossen werden

Induktionskochfelder indu+ nach Wahl

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inklusive

- Schutzhülle
- Schneidebrett teak serveboy
- Messerhalter
- Flaschenhalter

models



serveboy duo

Dimensions	Weight
100 x 60 x 90 cm 39.37 x 23.62 x 35.43 inch	53.5 kg

Possible size configurations



Configuration shown:
multiflex (with cast iron grill plate) + multiflex + Cutting board teak serveboy

Ref.
130.020.010

serveboy duo unico

Dimensions	Weight
100 x 60 x 90 cm 39.37 x 23.62 x 35.43 inch	53.5 kg

Possible size configurations



Configuration shown: teppanyaki 58 + Cutting board teak serveboy

Ref.
130.020.011

accessories



Container set teak

- + container set teak inox
- + set containers teck inox
- + container set teak SS
- + Container Set teak inox

Dimensions

40 x 52 x 10 cm
15.75 x 20.47 x 3.94 inch

Ref.

130.041.020



Cutting board teak serveboy

- + snijplank teak 40 cm
- + planche à découper teck 40 cm
- + cutting board teak 40 cm
- + Schneidebrett teak 40 cm

Dimensions

40 x 56 x 4 cm
15.75 x 22.05 x 1.57 inch

Ref.

130.041.010



Cutting board doppio teak 82

- + snijplank teak 82 cm
- + planche à découper teck 82 cm
- + cutting board teak 82 cm
- + Schneidebrett teak 82 cm

Dimensions

82 x 52 x 4.5 cm
32.28 x 20.47 x 1.77 inch

Ref.

130.041.029

gazzbooy

“Cooking
well, with
love, is an
art.”



“The gazzboy is made of solid, high quality teak and matte black or white powdercoated aluminium.”



characteristics

nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + 1 lade met soft-close geleiders
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + gazzgrill kookplaat in RVS 316 (marine kwaliteit) met 4 branders (totaal 14 kWh, 4 x 3,5 kWh). Standaard geleverd met twee stijlen van koken in één plaat: grill zone links en teppanyaki rechts (zie p.88).
- + beschermhoes optioneel

inbegrepen

- gazzgrill kookplaat
- ingebouwde messenhouder

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + 1 tiroir à coulisses softclose
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + une plaque de cuisson gazzgrill en acier inoxydable 316 (qualité marine) à 4 brûleurs (total 14 kWh = 4 x 3,5 kWh). Deux styles de cuisiner en une seule plaque: zone grille à gauche et zone teppanyaki à droite. (voir p. 88).
- + housse de protection en option

inclus

- une plaque de cuisson gazzgrill
- porte-couteaux intégré

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + 1 drawer with soft-close guides
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + gazzgrill cooking plate in stainless steel 316 (marine quality) with 4 burners (total 14 kWh, 4 x 3,5 kWh). Two styles of cooking in one plate: grill zone on the left and teppanyaki zone on the right. (see pg. 88).
- + protective cover optional

included

- gazzgrill cooking plate
- built-in knife holder

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet, mattschwarz oder mattweiß
- + 1 Schublade mit Soft-Close-Führungen
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + gazzgrill-Kochfeld aus Edelstahl 316 (Marinequalität) mit 4 Brennern (gesamt 14 kWh, 4 x 3,5 kWh). Zwei Arten des Kochens in einer Platte: Grill Zone links und Teppanyaki Zone rechts. (siehe S. 88).
- + optionale Schutzhülle

inklusive

- gazzgrill-Kochfeld
- Eingebauter Messerhalter

models



gazzboy

design by Orio Tonini

Dimensions

140 X 65 X 93 cm
55.12 X 25.59 X 36.61 inch

Weight

52 kg (excl. gazzgrill)

Possible size configurations



Configuration shown: gazzgrill

Ref.

130.060.001 (black)
130.060.005 (white)

accessories



Divider for cutlery

- + besteklade
- + séparateur pour les couverts
- + divider for cutlery
- + Teiler für Besteck

Dimensions

39 X 37,5 X 6 cm
15.35 X 14.76 X 2.36 inch

Ref.

130.041.054



Protective cover gazzboy

- + beschermhoes gazzboy
- + housse de protection gazzboy
- + protective cover gazzboy
- + Schutzhülle gazzboy

Ref.

130.060.003



arvid



“Food is essential to life, therefore make it good.”



characteristics

“The design of the arvid is both simple and classy, and offers everything you would expect from an outdoor kitchen.”



nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + 1 lade met soft-close geleiders
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)

keuze uit indu+ inductiekookplaten

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inbegrepen

- ingebouwde messenhouder

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + 1 tiroir à coulisses softclose
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)

choix parmi plusieurs plaques de cuisson à induction indu+

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inclus

- porte-couteaux intégré

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + 1 drawer with soft-close guides
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)

choice of indu+ induction cooking plates

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

included

- built-in knife holder

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet, mattschwarz oder mattweiß
- + 1 Schublade mit Soft-Close-Führungen
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)

Induktionskochfelder indu+ nach Wahl

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58

inklusive

- Eingebauter Messerhalter

models



arvid

design by Orio Tonini

Dimensions

140 X 65 X 93 cm
55.12 X 25.59 X 36.61 inch

Weight

52 kg

Possible size configurations



Configuration shown: wok + multiflex

Ref.

130.070.001 (black)
130.070.005 (white)

accessories



Container set teak

- + container set teak inox
- + set containers teck inox
- + container set teak SS
- + Container Set teak inox

Dimensions

40 X 52 X 10 cm
15.75 X 20.47 X 3.94 inch

Ref.

130.041.020



Divider for cutlery

- + besteklade
- + séparateur pour les couverts
- + divider for cutlery
- + Teiler für Besteck

Dimensions

39 X 37.5 X 6 cm
15.35 X 14.76 X 2.36 inch

Ref.

130.041.054



Cutting board arvid

- + snijplank teak 40 cm
- + planche à découper teck 40 cm
- + cutting board teak 40 cm
- + Schneidebrett teak 40 cm

Dimensions

40 X 52 X 2.5 cm
15.75 X 20.47 X 0.98 inch

Ref.

130.041.004



Cutting board 58

- + snijplank teak 58 cm
- + planche à découper teck 58 cm
- + cutting board teak 58 cm
- + Schneidebrett teak 58 cm

Dimensions

58 X 52 X 2.5 cm
22.83 X 20.47 X 0.98 inch

Ref.

130.041.055



Sink & faucet

- + wastafel & kraan (Gardena®-aansluiting incl.)
- + lavabo & robinet (Gardena®-connection incl.)
- + sink & faucet (Gardena®-connection incl.)
- + Ausguss & Wasserhahn (Gardena®-Anschluss inkl.)

Dimensions

40 X 52 X 15 cm
15.75 X 20.47 X 5.91 inch

Ref.

130.041.056



Protective cover arvid

- + beschermhoes arvid
- + housse de protection arvid
- + protective cover arvid
- + Schutzhülle arvid

Ref.

130.060.003

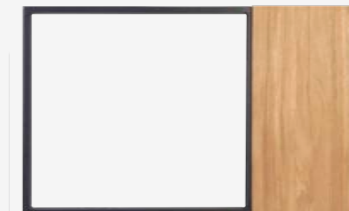


Induction set arvid

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> + Inductieset - 1x zwart gepoederlakte aluminium kader 38cm - 2x zwart gepoederlakte aluminium kader 40cm - 1x tussenstuk teakhout 5cm - 1x tussenstuk teakhout 7cm | <ul style="list-style-type: none"> + Induction set - 1x black powdercoated aluminium frame 38cm - 2x black powdercoated aluminium frame 40cm - 1x divider in teak wood 5cm - 1x divider in teak wood 7cm |
| <ul style="list-style-type: none"> + Set d'induction - 1x cadre aluminium thermolaqué noir 38cm - 2x cadre aluminium thermolaqué noir 40cm - 1x insert en teck 5cm - 1x insert en teck 7cm | <ul style="list-style-type: none"> + Induktionsset - 1x Aluminium Schwarz pulverbeschichtet Rahmen 38cm - 2x Aluminium Schwarz pulverbeschichtet Rahmen 40cm - 1x Einsatz im Teakholz 5cm - 1x Einsatz im Teakholz 7cm |

Ref.

130.041.050



Frame 58 with divider in teak wood

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in teakhout
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en bois de teck
- + frame for teppanyaki 58 with divider in teak wood
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Teakholz

Ref.

130.041.053



Frame 58 with divider in granite

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in graniet
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en granit
- + frame for teppanyaki 58 with divider in granite
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Granit

Ref.

130.041.052

intas



“Induction
or gas. Both
give excellent
results, so
choose the one
that best suits
your style of
cooking.”



“Solid, high quality teak, embraced by a black or white frame.”



characteristics

nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + 2 laden met soft-close geleiders
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + ruimte voor materiaal en kruiden in het werkvlak

keuze uit alle indu+ kookplaten

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inbegrepen

- 2 geïntegreerde messenhouders
- beschermhoes

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + 2 tiroirs à coulisses softclose
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + espace sur le plan de travail pour du matériel et des épices

choix parmi toutes les plaques de cuisson indu+

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inclus

- 2 porte-couteaux intégrés
- housse de protection

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + 2 drawers with soft-close guides
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + space for material and herbs on the work surface

choice of all indu+ cooking plates

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

included

- 2 integrated knife holders
- protective cover

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet, mattschwarz oder mattweiß
- + 2 Schubladen mit Soft-Close-Führungen
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Platz für Material und Gewürze in der Arbeitsfläche

Auswahl aller indu+ Kochfelder

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inklusive

- 2 integrierte Messerhalter
- Schutzhülle

models



intas

design by Orio Tonini

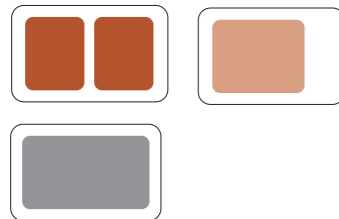
Dimensions

96 x 70 x 93 cm
37.80 x 27.56 x 36.61 inch

Weight

53 kg

Possible size configurations



Configuration shown: multiflex + teppanyaki 38 (with anti-splashboard 38)

Ref.

130.040.021 (black)
130.040.025 (white)

accessories



Container set teak

- + container set teak inox
- + set containers teck inox
- + container set teak SS
- + Container Set teak inox

Dimensions

40 x 52 x 10 cm
15.75 x 20.47 x 3.94 inch

Ref.

130.041.020



Cutting board intas

- + snijplank teak 40 cm
- + planche à découper teck 40 cm
- + cutting board teak 40 cm
- + Schneidebrett teak 40 cm

Dimensions

40 x 52 x 2,5 cm
15.75 x 20.47 x 0.98 inch

Ref.

130.041.004



Cutting board 58

- + snijplank teak 58 cm
- + planche à découper teck 58 cm
- + cutting board teak 58 cm
- + Schneidebrett teak 58 cm

Dimensions

58 x 52 x 2,5 cm
22.83 x 20.47 x 0.98 inch

Ref.

130.041.055



Sink & faucet

- + wastafel & kraan (Gardena®-aansluiting incl.)
- + lavabo & robinet (Gardena®-connection incl.)
- + sink & faucet (Gardena®-connection incl.)
- + Ausguss & Wasserhahn (Gardena®-Anschluss inkl.)

Dimensions

40 x 52 x 15 cm
15.75 x 20.47 x 5.91 inch

Ref.

130.041.056



Divider for cutlery

- + besteklade
- + séparateur pour les couverts
- + divider for cutlery
- + Teiler für Besteck

Dimensions

39 x 37,5 x 6 cm
15.35 x 14.76 x 2.36 inch

Ref.

130.041.054

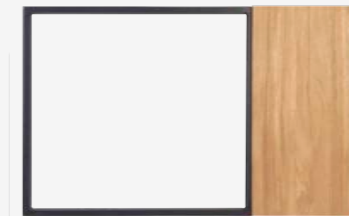


Induction set intas

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> + Inductieset - 1x zwart gepoederlakte aluminium kader 38cm - 2x zwart gepoederlakte aluminium kader 40cm - 1x tussenstuk teakhout 5cm - 1x tussenstuk teakhout 7cm | <ul style="list-style-type: none"> + Induction set - 1x black powdercoated aluminium frame 38cm - 2x black powdercoated aluminium frame 40cm - 1x divider in teak wood 5cm - 1x divider in teak wood 7cm |
| <ul style="list-style-type: none"> + Set d'induction - 1x cadre aluminium thermolaqué noir 38cm - 2x cadre aluminium thermolaqué noir 40cm - 1x insert en teck 5cm - 1x insert en teck 7cm | <ul style="list-style-type: none"> + Induktionsset - 1x Aluminium Schwarz pulverbeschichtet Rahmen 38cm - 2x Aluminium Schwarz pulverbeschichtet Rahmen 40cm - 1x Einsatz im Teakholz 5cm - 1x Einsatz im Teakholz 7cm |

Ref.

130.041.050

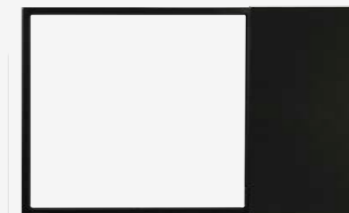


Frame 58 with divider in teak wood

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in teakhout
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en bois de teck
- + frame for teppanyaki 58 with divider in teak wood
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Teakholz

Ref.

130.041.053



Frame 58 with divider in granite

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in graniet
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en granit
- + frame for teppanyaki 58 with divider in granite
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Granit

Ref.

130.041.052

bilba



“Cooking is about creating something delicious for someone else.”



“The stylish design looks powerful and elegant at the same time, while also offering an exceptional number of practical possibilities”



characteristics



nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + 3 laden met soft-close geleiders
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + ruimte voor materiaal en kruiden in het werkvlak

keuze uit alle indu+ kookplaten

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inbegrepen

- inductieset
- 2 geïntegreerde messenhouders
- snijplank bilba
- beschermhoes

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + 3 tiroirs à coulisses softclose
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + espace sur le plan de travail pour du matériel et des épices

choix parmi toutes les plaques de cuisson indu+

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inclus

- set d'induction
- 2 porte-couteaux intégrés
- planche à découper bilba
- housse de protection

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + 3 drawers with soft-close guides
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + space for material and herbs on the work surface

choice of all indu+ cooking plates

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

included

- induction set
- 2 integrated knife holders
- cutting board bilba
- protective cover

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet, mattschwarz oder mattweiß
- + 3 Schubladen mit Soft-Close-Führungen
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Platz für Material und Gewürze in der Arbeitsfläche

Auswahl aller indu+ Kochfelder

- multiflex
- wok
- teppanyaki 38
- teppanyaki 58
- gazzgrill

inklusive

- Induktionsset
- 2 integrierte Messerhalter
- Schneidebrett bilba
- Schutzhülle

models



bilba

design by Orio Tonini

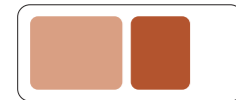
Dimensions

141 X 70 X 93 cm
55.51 X 27.56 X 36.61 inch

Weight

74 kg

Possible size configurations



Configuration shown:
teppanyaki 38 (with anti-splashboard 38) + Cutting board bilba + wok

Ref.

130.040.010 (black)
130.040.015 (white)

accessories



Container set teak

- + container set teak inox
- + set containers teck inox
- + container set teak SS
- + container Set teak inox

Dimensions

40 X 52 X 10 cm
15.75 X 20.47 X 3.94 inch

Ref.

130.041.020



Cutting board bilba

- + snijplank teak 40 cm
- + planche à découper teck 40 cm
- + cutting board teak 40 cm
- + Schneidebrett teak 40 cm

Dimensions

40 X 52 X 2,5 cm
15.75 X 20.47 X 0.98 inch

Ref.

130.041.004



Cutting board 58

- + snijplank teak 58 cm
- + planche à découper teck 58 cm
- + cutting board teak 58 cm
- + Schneidebrett teak 58 cm

Dimensions

58 X 52 X 2,5 cm
22.83 X 20.47 X 0.98 inch

Ref.

130.041.055



Sink & faucet

- + wastafel & kraan (Gardena®-aansluiting incl.)
- + lavabo & robinet (Gardena®-connection incl.)
- + sink & faucet (Gardena®-connection incl.)
- + Ausguss & Wasserhahn (Gardena®-Anschluss inkl.)

Dimensions

40 X 52 X 15 cm
15.75 X 20.47 X 5.91 inch

Ref.

130.041.056



Divider for cutlery

- + besteklade
- + séparateur pour les couverts
- + divider for cutlery
- + Teiler für Besteck

Dimensions

39 X 37,5 X 6 cm
15.35 X 14.76 X 2.36 inch

Ref.

130.041.054

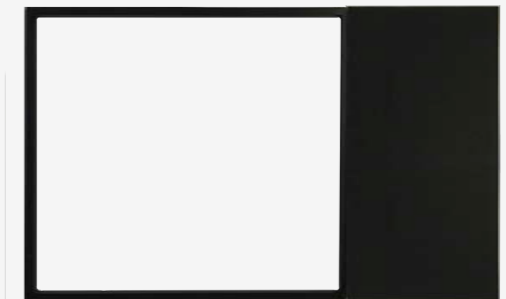


Frame 58 with divider in teak wood

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in teakhout
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en bois de teck
- + frame for teppanyaki 58 with divider in teak wood
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Teakholz

Ref.

130.041.053



Frame 58 with divider in granite

- + kader voor teppanyaki 58 met tussenstuk in graniet
- + cadre pour teppanyaki 58 avec insert en granit
- + frame for teppanyaki 58 with divider in granite
- + Rahmen für teppanyaki 58 mit Einsatz im Granit

Ref.

130.041.052

iceboy



“Darling,
it wouldn’t
be a party
without you”



“The iceboy is a mobile bar and handy side table in one. You will keep your drinks fresh this summer with this stylish trolley.”



characteristics



nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + opschuivend bovenblad
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + opbergruimte voor glazen
- + koelbox in RVS met deksel
- + afwateringskraantje
- + beschermhoes optioneel

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + plateau supérieur coulissant
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + espace de rangement pour les verres
- + glacière en acier inoxydable à couvercle
- + robinet de vidange
- + housse de protection en option

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + sliding top
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + storage space for glasses
- + cooler of stainless steel with lid
- + drainage tap
- + protective cover optional

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet mattschwarz oder mattweiß
- + verschiebbare Abdeckung
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Stauraum für Gläser
- + Kühlbox aus Edelstahl mit Deckel
- + Entleerungshahn
- + optionale Schutzhülle

models



iceboy

design by Orio Tonini

Dimensions

gesloten / fermé /
closed / geschlossen
98 x 49 x 75 cm
35.58 x 19.29 x 29.53 inch

open / ouvert / open / offen
140,5 x 49 x 75 cm
55.31 x 19.29 x 29.53 inch

Cooler

31,5 x 31,5 x 34,5 cm
12.40 x 12.40 x 13.58 inch

Weight

69 kg

Volume

34,2 L

Ref.

130.050.001 (black)
130.050.005 (white)



accessories



Protective cover iceboy

- + Beschermhoes iceboy
- + Housse de protection iceboy
- + Protective cover iceboy
- + Schutzhülle iceboy

Ref.

130.050.002

onyx



“People
who love
to eat are
always
the best
people.”



characteristics



“The onyx is very elegant by its round details and shameless simplicity.”



nl

- + massieve, hoogwaardige teak
- + gepoederlakt aluminium mat zwart of wit
- + design wielen met kogellagers (2 incl. remfunctie)
- + opberg ruimte voor glazen
- + beschermhoes optioneel

fr

- + teck massif de haute qualité
- + aluminium thermolaqué noir ou blanc mat
- + roulettes design à roulements à billes (y compris 2 freins)
- + espace de rangement pour les verres
- + housse de protection en option

en

- + solid, high-quality teak
- + matte black or white powder-coated aluminium
- + design wheels with ball bearings (2 incl. brake function)
- + storage space for glasses
- + protective cover optional

de

- + massives, hochwertiges Teakholz
- + Aluminium pulverbeschichtet mattschwarz oder mattweiß
- + Designräder mit Kugellagern (2 Stück inkl. Bremsfunktion)
- + Stauraum für Gläser
- + optionale Schutzhülle

models



onyx

design by Orio Tonini

Dimensions

98 x 49 x 75 cm
35.58 x 19.29 x 29.53 inch

Weight

33 kg

Ref.

130.050.011 (black)
130.050.015 (white)

accessories



Protective cover onyx

- + Beschermhoes onyx
- + Housse de protection onyx
- + Protective cover onyx
- + Schutzhülle onyx

Ref.

130.050.002





cooking plates

indu+ cooking plates



“Usually,
one’s cooking
is better than
one thinks it
is.”





“Kitchens
are made
for bringing
families
together.”



cooking
without limits



multiflex



Size



Ref.

001.DP4.02Z1

LED display specifications (See legend page 92)

◀40▶	52	INDUCTION 3700 W							GERMAN TECHNOLOGY
			2+1	2	x	3	x		

Cooking zones	2 identical inductors	coil	"g"	Boosters*
		220x180 mm	2100 W	2400/3700 W

nl

DESIGN

- + laatste generatie inductietechnologie
- + 2 Slider Touch Controls voor de bediening met directe toegang tot 15 warmteniveaus
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - zacht vuur ≈42°C
 - warmhouden ≈70°C
 - kokend water ≈94°C
- + dynamische display met ledverlichting
- + 2 timers & eierwekkers
- + vergrendeltoets
- + Stop & Go
- + bridge function: mogelijkheid tot het koppelen van de 2 kookzones tot één grote kookzone
- + ingebouwde grillfunctie om te gebruiken in combinatie met de grillplaat in gietijzer
- + vermogensbegrenzing (10, 13, 16A)

ECO-DESIGN

- + verbruik in standby < 0,8W
- + verpakking 100% recycleerbaar

VEILIGHEID

- + Auto-Power (pandetectie)
- + Auto-Stop functie in geval van ongewild aanleggen, overkoken, oververhitting
- + 2 restwarmte-indicatoren
- + veiligheid bij verkeerd of slecht aansluiten (400V)

INSTALLATIE

- + elektriciteitsnet 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + afmetingen (B x L): 400 x 520 mm, R=5
- + vlakke inbouw mogelijk (interventie via onderkant)

* Gemiddeld vermogen. Bij inductie kan het reële vermogen variëren in functie van de kwaliteiten van de pan of kookpot.

fr

DESIGN

- + dernière génération d'induction
- + commande 2 sliders avec accès direct à 15 niveaux de chauffe
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - feu doux ≈42°C
 - eau frémissante ≈94°C
- + affichage LED dynamique
- + 2 minuteries utilisables simultanément, fonction sablier indépendante
- + touche de verrouillage
- + Stop & Go
- + fonction bridge : permet de coupler les zones avant et arrière pour créer une grande zone continue
- + fonction grill à utiliser en combinaison avec la plaque grill en fonte
- + limitation de puissance (10,13,16A)

ECO-DESIGN

- + consommation standby < 0,8W
- + emballage 100% recyclable

SÉCURITÉS

- + Auto-Power (la surface et de la puissance de chauffe s'adaptent au récipient)
- + Auto-Stop (en cas d'allumage involontaire, d'oubli, de débordement, de surchauffe)
- + 2 témoins de chaleur résiduelle
- + sécurité mauvais branchement (400V)

MONTAGE

- + réseau électrique 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + dimensions (LxP): 400 x 520mm, R=5
- + intégrable à fleur (SAV facilité grâce à accès par le bas)

* En induction, la puissance délivrée varie avec la taille, la forme et la qualité des casseroles utilisées

en

DESIGN

- + latest generation of induction technology
- + slider Touch Control with direct access to 15 levels
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - defrosting ≈42°C
 - keep warm ≈70°C
 - simmering water ≈94°C
- + dynamic LED power display
- + 2x Timer & egg timer
- + locking touch
- + Stop & Go
- + bridge function allows to couple both zones
- + built-in grill function to use in combination with the cast iron grill plate
- + power limitation (10,13,16A)

ECO-DESIGN

- + standby consumption < 0,8W
- + 100% recyclable packaging

SECURITY

- + Auto-Power (heating area and delivered power adapt themselves to the pot)
- + Auto-Stop (in case of inadvertent start, long absence, overflow, over-temperature)
- + 2 residual heat indicators
- + protection against wrong electrical connection (400V)

INSTALLATION

- + electrical network 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + size (WxD): 400 x 520 mm, R=5
- + adapted for flushline installation (easy after-sales thanks to access from the back)

* With induction technology, the absorbed power can vary with the size and the quality of the pots.

de

DESIGN

- + Neuesten Generation Induktion
- + 2x Slider mit direktem Zugriff auf 15 Heizstufen
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - schmelzen ≈42°C
 - warmhalten ≈70°C
 - leicht köchelndes Wasser ≈94°C
- + Dynamische LED Temperatur-Anzeige
- + 2x Timer gleichzeitig verwendbar, Eieruhr
- + Verriegelungstaste
- + Stop & Go
- + Brückenfunktion zwischen beiden Kochzonen
- + Eingebauter Grill-Funktion zu verwenden in Kombination mit der gusseisernen Grill-Platte.
- + Leistungsbegrenzung (10,13,16A)

ECO-DESIGN

- + Standby-Verbrauch < 0,8W
- + 100% wiederverwertbare Verpackung

SICHERHEIT

- + Auto-Power (Kochfläche und Heizkraft adaptieren sich automatisch an den Topf)
- + Auto-Stop (Überlauf, kleine Gegenstände, leerer Topf, Dauerbegrenzung)
- + 2-fach Restwärmeanzeige
- + Schutz gegen Falschanschluss (400V)

INSTALLATION

- + Netzstrom 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Abmessung (BxT): 400 x 520 mm, R=5
- + Für flächenbündigen Einbau geeignet (Zugriff von unten = Kundendienst vereinfacht)

* Mit Induktionstechnologie können die Leistungen je nach Größe, Form und Qualität der Töpfe abweichen.



accessories



ideal to
grill meat,
fish or
vegetables

nl

Grill plate iron cast

- + grill plaat gietijzer
- + plaque grill en fonte
- + grill plate iron cast
- + Gußeisen Grillplatte

- + geëmailleerd gietijzer
- + vaatwasbestendig
- + warmt snel op
- + ideaal voor het grillen van vis, vlees en groenten

Dimensions

46 x 26 x 3 cm
18.11 x 10.24 x 1.18 inch

fr

Ref.

00L.DPG.RIC

- + fonte émaillée
- + va au lave-vaisselle
- + chauffe rapidement
- + idéal pour les grillades de poisson, de viande et de légumes

en

- + enamelled cast iron
- + dishwasher safe
- + heats up quickly
- + ideal to grill meat, fish, vegetables

de

- + emailliertem Gusseisen
- + spülmaschinenbeständig
- + wird schnell heiß
- + ideal für das Grillen von Fisch, Fleisch und Gemüse

wok



Size



Ref.

001.DP4.0WK

LED display specifications (See legend page 92)

◀40▶	52	INDUCTION 3200 W								GERMAN TECHNOLOGY
			x	1	x	3	x			

Cooking zone	Zone wok			
	Ø zone	Ø coil	"g"	Boosters*
	314 mm	WOK	2000 W	2500/3200 W

nl

DESIGN

- + laatste generatie inductietechnologie
- + Touch Control voor de bediening met directe toegang tot 14 warmteniveaus
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - zacht vuur ≈42°C
 - warmhouden ≈70°C
 - kokend water ≈94°C
- + dynamische display met ledverlichting
- + timer & eierwekker
- + vergrendeltoets
- + Stop & Go functie

ECO-DESIGN

- + verbruik in standby < 0,8W
- + verpakking 100% recycleerbaar

VEILIGHEID

- + Auto-Power (pandetectie)
- + Auto-Stop functie in geval van ongewild aanleggen, overkoken, oververhitting
- + restwarmte-indicatie
- + veiligheid bij verkeerd of slecht aansluiten (400V)

INSTALLATIE

- + elektriciteitsnet 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + afmetingen (B x L): 400 x 520 mm, R=5
- + vlakke inbouw mogelijk (interventie via onderkant)

INBEGREPEN

wokpan

* Gemiddeld vermogen. Bij inductie kan het reële vermogen variëren in functie van de kwaliteiten van de pan of kookpot.

fr

DESIGN

- + dernière génération d'induction
- + commande avec accès direct à 14 niveaux de chauffe
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - feu doux ≈42°C
 - maintien chaud ≈70°C
 - eau frémissante ≈94°C
- + affichage LED dynamique
- + minuterie, fonction sablier indépendante
- + touche de verrouillage
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + consommation standby < 0,8W
- + emballage 100% recyclable

SÉCURITÉS

- + Auto-Power (la surface et de la puissance de chauffe s'adaptent au récipient)
- + Auto-Stop (en cas d'allumage involontaire, d'oubli, de débordement, de surchauffe)
- + témoin de chaleur résiduelle
- + sécurité mauvais branchement (400V)

MONTAGE

- + réseau électrique 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + dimensions (LxP): 400 x 520mm, R=5
- + intégrable à fleur (SAV facilité grâce à accès par le bas)

ACCESSOIRES

poêle wok

* En induction, la puissance délivrée varie avec la taille, la forme et la qualité des casseroles utilisées

en

DESIGN

- + latest generation of induction technology
- + Touch Control with direct access to 14 levels
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - defrosting ≈42°C
 - keep warm ≈70°C
 - simmering water ≈94°C
- + dynamic LED power display
- + timer, egg timer
- + locking touch
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + standby consumption < 0,8W
- + 100% recyclable packaging

SECURITY

- + Auto-Power (heating area and delivered power adapt themselves to the pot)
- + Auto-Stop (in case of inadvertent start, long absence, overflow, over-temperature)
- + residual heat indicator
- + protection against wrong electrical connection (400V)

INSTALLATION

- + electrical network 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + size (WxD): 400 x 520 mm, R=5
- + adapted for flushline installation (easy after-sales thanks to access from the back)

INCLUDED

wok pan

* With induction technology, the absorbed power can vary with the size and the quality of the pots.

de

DESIGN

- + Neuesten Generation Induktion
- + Touch Control mit direktem Zugriff auf 14 Heizstufen
 - 0-9
 - booster
 - super-booster
 - schmelzen ≈42°C
 - warmhalten ≈70°C
 - leicht köchelndes Wasser ≈94°C
- + Dynamische LED Temperatur-Anzeige
- + Timer, Eieruhr
- + Verriegelungstaste
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + Standby-Verbrauch < 0,8W
- + 100% wiederverwertbare Verpackung

SICHERHEIT

- + Auto-Power (Kochfläche und Heizkraft adaptieren sich automatisch an den Topf)
- + Auto-Stop (Überlauf, kleine Gegenstände, leerer Topf, Dauerbegrenzung)
- + Restwärmeanzeige
- + Schutz gegen Falschanschluss (400V)

INSTALLATION

- + Netzstrom 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Abmessung (BxT): 400 x 520 mm, R=5
- + Für flächenbündigen Einbau geeignet (Zugriff von unten = Kundendienst vereinfacht)

INKLUSIVE

Wokpfanne

* Mit Induktionstechnologie können die Leistungen je nach Größe, Form und Qualität der Töpfe abweichen.

teppanyaki 38



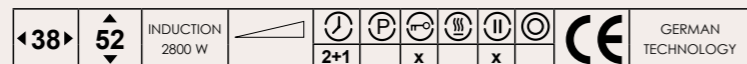
Size



Ref.

001.DP3.8TY

LED display specifications (See legend page 92)



nl

DESIGN

- + laatste generatie inductie technologie
- + 2 onafhankelijke kookzones van elk 1400 W
- + 2 sliders met directe toegang tot 10 warmteniveaus
 - 0-9
 - niveau voor schoonmaak
- + display met dynamische ledverlichting
- + 2 onafhankelijke timers en eierkokers
- + specifieke toetsen voor vergrendeling en schoonmaak
- + bridge functie: laat toe de 2 zones te koppelen tot 1 grote kookzone.
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + verbruik in standby < 0,8W
- + verpakking 100% recycleerbaar

VEILIGHEID

- + Auto-Stop functie in geval van ongewild aanleggen, overkoken, oververhitting
- + 2 restwarmte-indicatoren
- + veiligheid bij verkeerd of slecht aansluiten (400V)

INSTALLATIE

- + elektriciteitsnet 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + afmetingen (B x L): 380 x 520 mm, R=5
- + vlakke inbouw mogelijk

INBEGREPEN

- 2 spatels

fr

DESIGN

- + dernière génération d'induction
- + 2 zones de cuisson indépendantes de 1400W chacune
- + 2 sliders avec accès direct à 10 positions de chauffe
 - 0-9
 - position pour nettoyage
- + light guide : affichage LED pour lecture facile du niveau de puissance
- + 2 minuteries indépendantes, fonction sablier
- + touches dédiées pour le verrouillage et le nettoyage
- + fonction bridge: permet de coupler les 2 zones.
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + consommation standby < 0,8W
- + emballage 100% recyclable

SÉCURITÉS

- + Auto-Stop (en cas d'allumage involontaire, d'oubli, de débordement, de surchauffe)
- + 2 témoins de chaleur résiduelle
- + Sécurité mauvais branchement (400V)

MONTAGE

- + réseau électrique 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + dimensions (LxP): 380 x 520 mm, R=5
- + intégrable à fleur

INCLUS

- 2 spatules

en

DESIGN

- + latest generation induction
- + 2 independent thermostatically controlled griddle areas (front & rear) - each 1400 W
- + slider touch control with direct access to each of 10 heating levels
 - 0-9
 - cleaning level
- + dynamic temperature display for both cooking areas
- + locking touch
- + cleaning touches dedicated to each zone
- + bridge function allows to couple both zones.
- + Stop & Go function

ECO-DESIGN

- + standby consumption < 0,8W
- + 100% recyclable packaging

SECURITY

- + Auto-Stop (in case of inadvertent start, long absence, overflow, over-temperature)
- + 2x residual heat indicators
- + protection against wrong electrical connection (400V)

INSTALLATION

- + electrical network 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + size (WxD): 380 x 520 mm, R=5
- + adapted for flushline installation

INCLUDED

- 2 spatulas

de

DESIGN

- + Neuesten Generation Induktion
- + 2 unabhängige Kochzonen mit hohem Wirkungsgrad (2 x 1400 W)
- + 2-fach Slider Touch Control mit direktem Zugriff auf jede Heizstufe
 - 0-9
 - clean
- + Dynamische LED Temperatur-Anzeige
- + 2-fach Timer gleichzeitig verwendbar, Eieruhr
- + Verriegelungstaste
- + 2-fach Reinigungstasten
- + 2-fach Brückenfunktion
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + Standby-Verbrauch < 0,8W
- + 100% wiederverwertbare Verpackung

SICHERHEIT

- + Auto-Stop (Überlauf, kleine Gegenstände, leerer Topf, Dauerbegrenzung)
- + 2-fach Restwärmeanzeige
- + Schutz gegen Falschanschluss (400V)

INSTALLATION

- + Netzstrom 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Abmessung (BxT): 380 x 520 mm, R=5
- + Für flächenbündigen Einbau geeignet

INKLUSIVE

- 2 Spachteln

teppanyaki 58



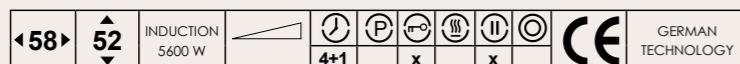
Size



Ref.

001.DP5.8TY

LED display specifications (See legend page 92)



nl

DESIGN

- + Laatste generatie inductie technologie
- + 4 onafhankelijke kookzones die kunnen verbonden worden tot 2 grote kookzones (bridge functie)
- + 4 sliders met directe toegang tot 10 warmteniveaus
 - 0-9
 - niveau voor schoonmaak
- + Gemakkelijk te reinigen dankzij de 4 toetsen voor schoonmaak
- + Display met dynamische ledverlichting
- + 4 onafhankelijke timers en eierkokers
- + Specifieke toetsen voor vergrendeling en schoonmaak
- + Bridge functie: laat toe telkens 2 zones te koppelen tot 1 grote kookzone.
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + Verbruik in standby < 0,8W
- + Verpakking 100% recycleerbaar

VEILIGHEID

- + Auto-Stop functie in geval van ongewild aanleggen, overkoken, oververhitting
- + 4 restwarmte-indicatoren
- + Veiligheid bij verkeerd of slecht aansluiten (400V)

INSTALLATIE

- + Elektriciteitsnet 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Afmetingen (B x L): 580 x 520 mm, R=5
- + Vlakke inbouw mogelijk (onderhoud via onderkant)

INBEGREPEN

2 spatels

fr

DESIGN

- + Dernière génération d'induction
- + 4 zones de cuisson indépendantes qui peuvent être couplées en 2 grandes zones
- + 4 sliders avec accès direct à 10 positions de chauffe
 - 0-9
 - position pour nettoyage
- + Nettoyage facile et rapide grâce à 4 touches de nettoyage dédiées
- + Light guide : affichage LED pour lecture facile du niveau de puissance
- + 4 minuteries indépendantes, fonction sablier
- + Touches dédiées pour le verrouillage et le nettoyage
- + Fonction bridge : permet de coupler les zones de droite et celles de gauche
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + Consommation standby < 0,8W
- + Emballage 100% recyclable

SÉCURITÉS

- + Arrêt auto (en cas d'absence prolongée, de surchauffe, etc.) débordement, de surchauffe)
- + 4 témoins de chaleur résiduelle
- + Sécurité mauvais branchement (400V)

MONTAGE

- + Réseau électrique 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Dimensions (LxP): 580 x 520 mm, R=5
- + Intégrable à fleur dans le plan de travail

INCLUS

2 spatules

en

DESIGN

- + Latest generation induction
- + 4 independent thermostatically controlled griddle areas (left and right zones can be bridged)
- + 4x slider touch control with direct access to each heating level
 - 0-9
 - cleaning level
- + Dynamic temperature display for both cooking areas
- + Bridge function allows to couple both zones.
- + Stop & go function

ECO-DESIGN

- + Standby consumption < 0,8W
- + 100% recyclable packaging

SECURITY

- + Auto-Stop (in case of inadvertent start, long absence, overflow, over-temperature)
- + 4x residual heat indicators
- + Protection against wrong electrical connection (400V)

INSTALLATION

- + Electrical network 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Size (WxD): 580 x 520mm, R=5
- + Adapted for flushline installation-sales thanks to access from the back)

INCLUDED

2 spatulas

de

DESIGN

- + Neuesten Generation Induktion
- + 4-fach Slider Touch Control mit direktem Zugriff auf jede Heizstufe
 - 0-9
 - clean
- + Dynamische LED Temperatur-Anzeige
- + 4-fach Timer gleichzeitig verwendbar, Eieruhr
- + Verriegelungstaste
- + 4-fach Reinigungstasten
- + 2-fach Brückenfunktion
- + Stop & Go

ECO-DESIGN

- + Standby-Verbrauch < 0,8W
- + 100% wiederverwertbare Verpackung

SICHERHEIT

- + Auto-Stop (Überlauf, kleine Gegenstände, leerer Topf, Dauerbegrenzung)
- + 4-fach Restwärmeanzeige
- + Schutz gegen Falschanschluss (400V)

INSTALLATION

- + Netzstrom 220-240 V ~, 50/60 Hz
- + Abmessung (BxT): 580 x 520 mm, R=5
- + Für flächenbündigen Einbau geeignet (Zugriff von unten = Kundendienst vereinfacht)

INKLUSIVE

2 Spachteln



accessories



Anti-splashboard 38

- + antispaspatboord 38 teppanyaki inductie
- + anti-éclaboussures 38 teppanyaki induction
- + anti-splashboard 38 teppanyaki induction
- + Anti-Spritzschutz 38 teppanyaki Induktion

Ref.

130.041.380



Anti-splashboard 58

- + antispaspatboord 58 teppanyaki inductie
- + anti-éclaboussures 58 teppanyaki induction
- + anti-splashboard 58 teppanyaki induction
- + Anti-Spritzschutz 58 teppanyaki Induktion

Ref.

130.041.580



Set spatulas

- + spatelset (2 stuks)
- + set de spatules (2 pièces)
- + set spatulas (2 pieces)
- + Spachtel Set (2 Stücke)

Ref.

134.008.230



Steam lid

- + stoomdeksel teppanyaki 58 / gazzgrill
- + couvercle de vapeur teppanyaki 58 / gazzgrill
- + steam lid teppanyaki 58 / gazzgrill
- + Dampfabdeckung teppanyaki 58 / gazzgrill

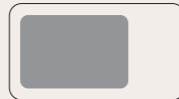
Ref.

130.041.057

gazzgrill



Size



gazzgrill 27-37 mbar Ref. 001.DP8.5GF

gazzgrill 50 mbar Ref. 001.DP8.5GF 50

Dimensions

85 x 52 x 23,2 cm
33.46 x 20.47 x 9.13 inch

nl

DESIGN

- + de buitenkant van de kookplaat is volledig in topkwaliteit RVS 316: ideaal voor marine omgevingen
- + afdekplaat is eenvoudig te openen en te sluiten.
- + 4 branders > 4 temperatuurzones
- + totaal vermogen 14kWh / 4 x 3,5kWh / 4 x 12000 BTU
- + gemakkelijke reiniging: grill en teppanyaki kunnen uitgenomen worden
- + twee stijlen van koken in één plaat: grill zone links en teppanyaki rechts

en

DESIGN

- + the outside of the cooking plate is completely made of top quality stainless steel 316: ideal for marine environments
- + lid is easy to open and close.
- + 4 burners > 4 temperature zones
- + total power 14kWh / 4 x 3,5 kWh / 4 x 12000 BTU
- + easy cleaning: grill and teppanyaki can be taken out
- + two styles of cooking in one plate: grill zone on the left and teppanyaki on the right

fr

DESIGN

- + l'extérieur de la plaque de cuisson est entièrement fabriqué en acier inoxydable de première qualité 316 : idéal pour les milieux marins
- + la couverture est facile à ouvrir et fermer.
- + 4 brûleurs > 4 zones de températures différentes
- + puissance totale: 14kWh / 4 x 3,5 kWh / 4 x 12000 BTU
- + nettoyage facile : le grill et le teppanyaki peuvent être enlevés.
- + deux styles de cuisiner en une seule plaque : zone grill à gauche et zone teppanyaki à droite

de

DESIGN

- + Die Außenseite des Kochplatte ist komplett aus hochwertigen Edelstahl 316 hergestellt: ideal für Marineumwelt
- + Die Abdeckplatte ist leicht zu öffnen und zu schließen.
- + 4 Brenner > 4 Temperaturzonen
- + Gesamtleistung: 14kWh / 4 x 3,5 kWh / 4 x 12000 BTU
- + Einfache Reinigung: Grill und teppanyaki können herausgenommen werden
- + Zwei Arten des Kochens in einer Platte: Grill Zone links und Teppanyaki rechts

accessories



Extra grid gazzgrill

- + extra grill rooster gazzgrill (incl. 2 vuurkapjes)
- + grille de gazzgrill suppl. (2 flame tamers incl.)
- + extra grid gazzgrill (incl. 2 flame tamers)
- + zusätz. Grillrost gazzgrill (inkl. 2 Flammenverteiler)

Ref.

001.DPG.RID



Protective cover gas bottle

- + beschermhoes gasfles
- + housse de protection bouteille de gaz
- + protective cover gas bottle
- + Schutzhülle Gasflasche

Ref.

130.060.002



accessories



Set spatulas

- + spatelset (2 stuks)
- + set de spatules (2 pièces)
- + set spatulas (2 pieces)
- + Spachtel Set (2 Stücke)

Ref.

134.008.230



Natural gas kit gazzgrill

- + omzettingskit op aardgasnetwerk
- + kit de conversion de gaz naturel
- + conversion kit for natural gas
- + Konvertierung für Erdgasanschluss

Ref.

130.041.034



High lid for gazzgrill

- + hoog deksel voor gazzgrill
- + couvercle haut pour gazzgrill
- + high lid for gazzgrill
- + Deckel hoch für gazzgrill

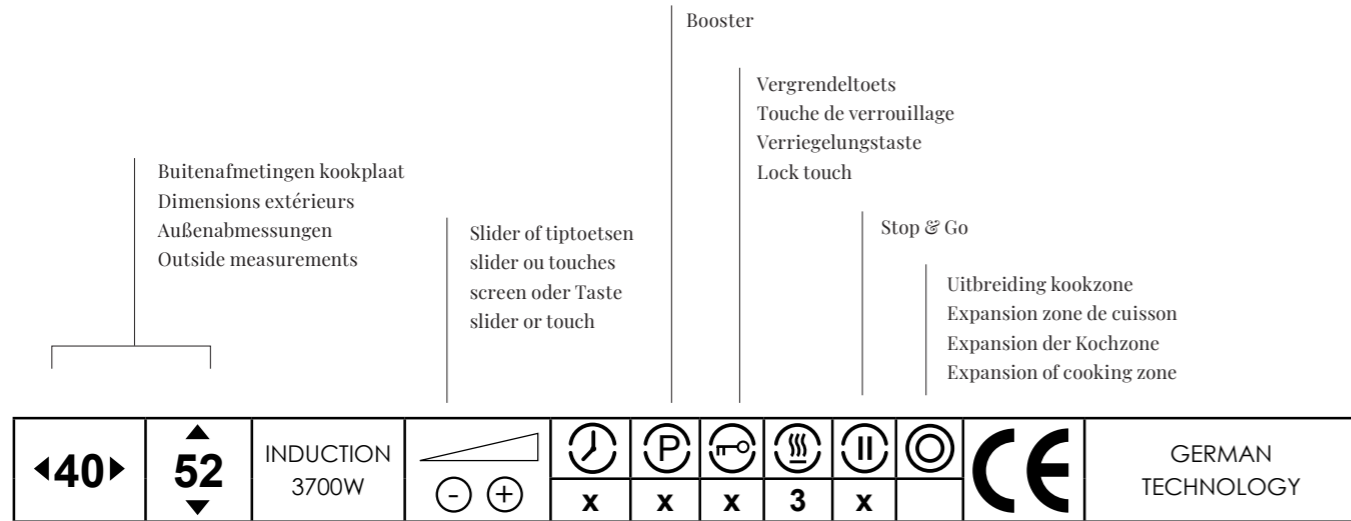
Dimensions

71,20 X 61,54 X 32,17 cm
28.03 X 24.23 X 12.67 inch

Ref.

001.DP8.5GH

legend induction LED display



Totaal vermogen
Puissance totale
Gesamt Leistung
Total Power

Warmhoudfunctie
Fonction "Maintien au chaud"
Warmhaltefunktionen
"Keep warm" function

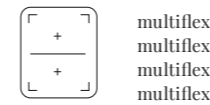
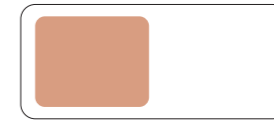
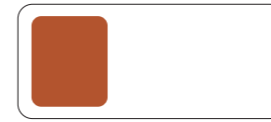
Timer & onafhankelijke zandloperfunctie
Minuterie & Fonction sablier indépendant
Timer & Eieruhr
Timer & independant hourglass

Vermogen Booster & Super Booster
Puissance Booster & Super Booster
Leistung Booster & Super Booster
Power Booster & Super Booster

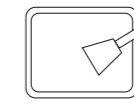
Cooking zone	Ø inductor	"9"*	Boosters*
	260 mm	2600 W	3300/3700 W

Vermogen op stand 9
Puissance niveau 9
Leistung Stufe 9
Power level 9

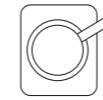
legend size configurations



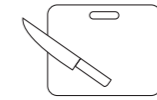
multiflex
multiflex
multiflex
multiflex



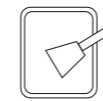
teppanyaki 58
teppanyaki 58
teppanyaki 58
teppanyaki 58



wok
wok
wok
wok



Snijplank 58 (*)
Cutting board 58 (*)
Planche à découper 58 (*)
Schneidebrett 58 (*)



teppanyaki 38
teppanyaki 38
teppanyaki 38
teppanyaki 38



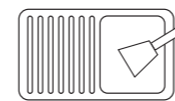
Snijplank 40
Cutting board 40
Planche à découper 40
Schneidebrett 40



Container set
Container set
Set containers
Container set



Wastafel & kraan (*)
Lavabo & robinet (*)
Sink & faucet (*)
Ausguss & wasserhahn (*)



Gas kookplaat
Gas cooking plate
Table de cuisson gaz
Gas kochfelder



Doppio snijplank 82 (**)
Planche à découper doppio 82 (**)
Cutting board doppio 82 (**)
Schneidebrett doppio 82 (**)

(*) Niet mogelijk voor / Pas possible pour / Not possible for / Nicht möglich für tomboy, serveboy & gazzboy
(**) Niet mogelijk voor / Pas possible pour / Not possible for / Nicht möglich für gazzboy, arvid, intas & bilba

De afgebeelde en vermelde modellen, toestellen, accessoires, gegevens, afmetingen, modellen, kleuren, ... kunnen afwijken van de reële.
Les modèles, appareils, accessoires, données, dimensions, couleurs... illustrés et cités peuvent différer de leurs équivalents réels.
Appliances, accessoires, information, dimensions, models, colours, etc., may differ from those stated or shown.
Die abgebildeten und erwähnten Modelle, Geräte, Zubehörteile, Daten, Abmessungen, Farben usw. können von den tatsächlichen abweichen.

indu+

Rijksweg 95
9870 Zulte, Belgium

T +32 (0)56 72 36 87
F +32 (0)56 72 36 88

info@induplus.eu
www.induplus.eu